

Condizioni generali di acquisto di Atlas Copco (Schweiz) AG

1. Informazioni generali

- 1.1 Il contratto si intende stipulato con il ricevimento della conferma scritta del fornitore attestante la sua accettazione dell'ordine (conferma d'ordine). L'offerta che non contengono un termine di accettazione non sono vincolanti. Qualora l'offerta individuale si discosti dalle presenti Condizioni generali di acquisto, ha la precedenza l'offerta individuale.
- 1.2 Queste Condizioni di acquisto sono vincolanti nel caso che ne venga dichiarata l'applicabilità nell'offerta o nella conferma d'ordine. Condizioni diverse sono valide soltanto se sono state accettate espressamente e per iscritto dalle parti.
- 1.3 Qualora una delle disposizioni contenute nelle presenti Condizioni di acquisto dovesse risultare totalmente o parzialmente inefficace, le parti contraenti provvederanno a sostituirla con un nuovo accordo, il più simile possibile alla disposizione in oggetto.

2. Entità delle forniture e delle prestazioni

Le forniture e le prestazioni del fornitore sono riportate nella conferma d'ordine e si basano sull'offerta, inclusi eventuali allegati alla stessa.

3. Prezzo / condizioni di pagamento

I prezzi e le condizioni di pagamento sono regolamentati nella conferma d'ordine a parte.

4. Certificazione ISO

Il fornitore ha la responsabilità di attenersi alle certificazioni ISO necessarie per l'espletamento del contratto e di presentare, alla prima richiesta da parte di Atlas Copco (Schweiz) AG, la relativa attestazione.

5. Termine di consegna

- 5.1 Il termine di consegna è indicato nella conferma d'ordine a parte.
- 5.2 Atlas Copco (Schweiz) AG ha diritto a richiedere un'indennità in caso di ritardo delle consegne, purché si possa attestare che tale ritardo sia imputabile al fornitore e Atlas Copco (Schweiz) AG possa fornire una prova del danno subito in conseguenza di ciò.
- L'indennità di ritardo è pari al massimo allo 0,5% per ogni settimana intera, complessivamente però a non più del 5%, calcolato sul prezzo contrattuale della parte delle forniture in ritardo. Le prime due settimane di ritardo non danno diritto a un'indennità di ritardo.
- Dopo aver raggiunto il massimo dell'indennità di ritardo, Atlas Copco (Schweiz) AG deve stabilire un termine di consegna successivo adeguato, che comunicherà per iscritto al fornitore. Qualora tale termine non venga rispettato per ragioni che il fornitore è tenuto a giustificare, Atlas Copco (Schweiz) AG può rifiutarsi di accettare la parte della fornitura in ritardo. Se una consegna parziale non è economicamente sostenibile per Atlas Copco (Schweiz) AG, quest'ultima è autorizzata a recedere dal contratto e a richiedere il rimborso del pagamento effettuato, dietro restituzione delle merci già fornite.
- 5.3 Se, invece di un termine di consegna, è stata concordata una determinata scadenza che equivale all'ultimo giorno di un termine di consegna, i punti 5.1 e 5.2 restano applicabili.

6. Imballaggio

L'imballaggio, incl. il relativo materiale speciale, deve essere ritirato e adeguatamente smaltito dal fornitore a proprie spese.

7. Trasferimento di vantaggi e rischi

All'ingresso delle merci nella fabbrica di Atlas Copco (Schweiz) AG, tutti i vantaggi e i rischi sono trasferiti a quest'ultima.

8. Spedizione, trasporto e assicurazione

8.1 Richieste particolari relativamente a spedizione, trasporto e assicurazione devono essere rese note tempestivamente al fornitore. Il trasporto avviene a rischio e per conto del fornitore.

8.2 Atlas Copco (Schweiz) AG deve indirizzare eventuali reclami relativi alla spedizione o al trasporto al fornitore tempestivamente, al ricevimento delle forniture.

8.3 L'assicurazione contro i danni di qualsiasi tipo è a carico del fornitore.

9. Controllo e collaudo delle forniture e delle prestazioni

9.1 Il fornitore controllerà le forniture e le prestazioni prima dell'invio, secondo i criteri usuali.

9.2 Atlas Copco (Schweiz) AG è tenuta a esaminare le forniture e le prestazioni entro un termine adeguato, comunicando al fornitore eventuali carenze entro un periodo ragionevole. In mancanza di segnalazioni, le forniture e le prestazioni si intendono approvate. Atlas (Copco) Schweiz AG può richiedere ulteriori esami e controlli finali della fornitura.

9.3 Il fornitore è tenuto a rimuovere il prima possibile le carenze comunicategli e, allo stesso tempo, Atlas (Copco) Schweiz AG deve dargli la possibilità di farlo.

10. Forza maggiore

Qualora il fornitore non possa rispettare gli impegni contrattuali assunti per cause di forza maggiore (ad esempio pandemie, epidemie, sanzioni economiche, guerra ecc), Atlas Copco (Schweiz) AG ha facoltà di recedere dal contratto e di richiedere il rimborso dei pagamenti già effettuati.

11. Garanzia

11.1 La garanzia è generalmente di 24 mesi dall'accettazione della merce. Se la merce fornita include articoli che non devono essere messi in funzione (ad esempio strumenti), la garanzia è di 24 mesi. In caso di servizi di montaggio o di altro genere, la garanzia è di 12 mesi dalla conclusione del servizio.

11.2 Il fornitore si impegna, su richiesta scritta di Atlas Copco (Schweiz) AG, a riparare o a sostituire, a propria discrezione, il prima possibile tutti i componenti della fornitura che si rivelassero, entro la scadenza del termine di garanzia, danneggiati o inutilizzabili in seguito a materiale di scarsa qualità, realizzazione difettosa o produzione carente, facendosi carico dei relativi costi.

12. Tutela del lavoro

Il fornitore ha la responsabilità che le persone che lavorano per suo conto presso Atlas Copco (Schweiz) AG, nell'ambito del presente rapporto contrattuale, conoscano e rispettino le regole applicabili in materia di tutela del lavoro.

13. Mancato o errato adempimento e relative conseguenze

In tutti i casi di mancato o errato adempimento non espressamente regolamentati nelle presenti condizioni, Atlas Copco (Schweiz) AG è autorizzata a fissare un termine successivo adeguato per le forniture e le prestazioni interessate, intimando la rescissione del contratto per il caso di inadempienza. Qualora questo termine non venga rispettato, Atlas Copco (Schweiz) AG ha facoltà di recedere dal contratto per le

forniture e le prestazioni eseguite in violazione del contratto o che presumibilmente lo saranno, e di richiedere il rimborso dei pagamenti già effettuati per la quota che viene meno.

14. Criteri dei partner commerciali

I «Atlas Copco Geschäftspartner Kriterien » sono parte integrante delle presenti condizioni di fornitura.

15. Foro competente e diritto applicabile

Il foro competente per le controversie tra Atlas Copco (Schweiz) AG e il fornitore è presso la sede di Atlas Copco (Schweiz) AG. Il presente rapporto giuridico sottostà al diritto materiale svizzero.

Queste condizioni di acquisto sono disponibili in francese, italiano e inglese. In caso di controversie fa fede la versione in tedesco.

Atlas Copco (Schweiz) AG:
Compressori e trattamento aria compressa

Data: 16.01.2023



Michael Khang
General Manager

Fornitore:

Data:

Nome e cognome

Funzione